

新民晚报语文特级教师高考写作指点

暑期“10 天写作提分班”特点鲜明, 开创性强

# 超越“范文欣赏” 快速写好作文

说起提高语文写作, 大部分学生的脑子里立刻会浮现出各种各样的作文选和范文集, 从小到大, 老师、家长提供过无数“好文章”, 不是竞赛获奖作文就是高考高分甚至满分作文, 目的都是想让自己通过“拜读”获得写作进步, 可结果却是越看越觉得自己和别人的差距大, 写好作文的信心遭受打击, 方法一点没摸着。本报针对广大高中生普遍存在的、想提高作文却无从下手的问题, 特别在今年暑假开出“10 天写作提分班”, 之所以大胆地取名为“10 天提分”, 因为它具有三个“开创性”的特点。

## 超越范文, 操作性强

本次“10 天写作提分班”的首要特点就是突破“范文欣赏”式的教学方法, 将高考写作步骤进行一步步清晰地“分解”: 审题、立意、选材、结构、语言……仿佛在教同学们做化学实验, 各个操作步骤之间顺序清晰, 每

个操作步骤要求明确。10 天里每天针对其中一项, 集中精力攻克, 十天下来不知不觉就获得了全面提高。这就是对学生进行系统指导和专业训练, 目标锁定在帮助大家“守住高考作文二类卷、冲刺高考作文一类卷”, 将在课堂上传授“高考语文应试写作技巧 14 招、审题技巧 10 招”等。

## 有讲有练, 批改点评

好的教学有“教”有“学”, 也是本次写作班的第二大特点。“教”体现在老师对学生的提点是否切中要害且可行性强, “学”体现在听课学生主观进步的愿望是否强烈, 听完指导能否当场或课后立即自己动手实践。虽然本报所有的辅导班都是对学校教育的补充, 但“10 天写作提分班”的授课老师却像对待自己学校的孩子一样, 承诺所有课内或者课后, 无论片段练习还是全篇习作, 只要同学们愿意写、愿意交, 全部都会认真批改并

做出点评。

## 全程透明, 家长监听

您参加过欢迎家长“监听”的辅导班吗? “透明的教学形式”和“连家长都能听得懂的教学内容”是“10 天写作提分班”的第三大特点。本次上课时间从 7 月 15 日至 8 月 2 日, “一天隔一天”的上课节奏既保证了一定的训练强度, 又充分考虑到学生有时间消化和课后练笔。特邀“四大名校”语文特级教师担任教学总顾问, 授课老师也是上海市著名语文特级教师及语文高考界元老之一, “新高三、新高二、新高一”学生均可参加, 家长可“随时随地”申请“监听”(只要教室坐得下), 您可以陪学生一起度过这个非常有意义的暑假, 这样“全透明”的教学方式除本报名师辅导班外非常罕见。预知更多, 可拨打 52920718、52921833 详细咨询。

新民晚报中高考办公室 陈乐

# 高考中译英常见错误大会诊

## 新民晚报高考暑假复习攻略

中译英是对学生语言运用能力的考查, 是对学生英语词汇、语法、句型结构等基本知识和技能的综合性考查。解题过程应先审题, 判断句型, 确定主谓语及时态、语态。紧接着考虑括号提示, 有时提示关系到考生确定用什么句型。下笔后必须 check, 查看句子语法上有没有差错, 也要仔细看看有无遗漏中文句中的信息。下面有几个典型病句作为“警示”(划线的词出了问题):

(1) 有 500 人出席了这次会议。There are 500 people attend the meeting. 凡 there be 结构, are 系谓语动词; attend 要改为 attending 充当后置定语。另一种改法是去掉 attend 加 at; 句子通了, 意思没变。此类错误源于句子成分概念混乱。

(2) 希望大家同意我的看法, 反对后一种意见。Hope everybody can agree with me and against the latter. 这里 against 系介词, 尽管中文中意思确是“反对”, 但它不可当谓语动词用。此类错误源自只顾中文意思, 不顾词类和句子成分, 逐字翻译。

(3) 我国是一个历史悠久的国家。Our country is the country which has a long history. 表示“拥有”的译法繁多, 不能动不动就用定语从句, 可简化为 Our country is a country with a long history.

(4) 诚实是一种我们缺之不可的美德。Honest is one of the virtues which can't be lack. 此句中用 which 来引导定语从句(划线部

分), which 之后缺少从句中的主语“我们”。还有一错, 即 lack(缺少)可以当名词也可当动词, 但在此当谓语是不通的。实际上“缺乏”一词最好用 do without, 全句可改为 Honesty is one of the virtues which we can't do without. 此类错误源自句子词性概念混乱!

在中译英部分, 主要错误在于动词时态、语态用错, 大小写、标点的差错等。还有不胜枚举的拼写错误, 如 morden (modern), lawer (lawyer), pronounciation (pronunciation), speaded (spread), unfogettable (unforgettable), taught (taught)……

在中译英的解题过程中还有很重要的一条是会“断句”, 即能分析句子的主语、谓语以及其他修饰成分, 尤其重视提高词在整个句子翻译中的作用, 其相应的短语组成、词性及句子结构等。

如(1)中国是第三个成功地将人类送往太空的国家(succeed)。主语是“中国”, 谓语是“是”, 表语是“国家”, 其余成分均为修饰语。注意好不同修饰成分的位置, 单个形容词、序数词、名词作定语时通常放在修饰词之前, 定语从句、分词短语等放在修饰语之后, 状语放在修饰语之前或之后均可, 视情况定。Succeed 之后别忘了 in doing 结构。此句译成 China is the third country that has succeeded in sending human into space.

如(2)碰巧我在这本书里找到了所需要的参考资料(happen)。句子的基本框架为“我找到了资料”happen

在此处的结构为“It so happened that…”或“sb happen to do…”因此可译成 I happened to find the reference materials that I needed in this book. 或 It so happened that I found the reference materials that I needed in this book.

如(3)尽管困难重重, 我们仍决心执行我们的计划(in spite of)。显然“尽管困难重重”是状语, 此处用 in spite of 短语表示“尽管”, 其后只能跟名词短语而不能跟从句。“决心做某事”可用 be determined to do, decide to do 或 make up one's mind to do 来表达。其中 make up one's mind 中必须注意主语是复数, mind 也必须用复数。此句可译为 In spite of all the difficulties, we are still determined to carry out our plan.

如(4)这个长句也可这样分析: 艺术家只有在自己的国家才能制作出人们喜闻乐见的作品来(Only…)。中心词为“艺术家制作出作品”。注意这句话中的 only 大写表明要倒装, 而且是部分倒装, 非完全倒装。另外句中还有“喜闻乐见”这个成语, 难度明显增大了。经过分析, 发现 only 引导的是地点状语, “在自己的国家”放在句首。“喜闻乐见的作品”可译为 works people enjoy 或 works people like/be fond of/be keen on 等。千万不要望文生义、牵强附会或望难却步, 不知如何下手。此句可译为 Only in his own country can an artist create works people enjoy.

位育中学 英语高级教师 陈曙光

## 初中“四大名校”数学高级教师 中考暑期复习策略公益讲座

凭自己的水平教孩子到初中应该没问题”的观点是错误的, 不管是语文写作还是各类数学题, 面对中考需要有专业的复习大纲和应试技巧, 如何利用好暑期为中考做好准备, 听听名校名师的讲解十分有必要。本次讲座向所有“新初三”的同学和家长免费开放, 预约电话 52920718、52921833, 讲座将在新民晚报总部的大厦内举行。

徐甦敏

新民晚报中高考名师辅导答读者问

上一期专门针对本报今年暑假辅导班出现的新名词“兼容班”为读者作了介绍和解读, 不少读者反响热烈, 欢迎“兼容班”的诞生, 但是如果自己的孩子成绩没那么优秀, 不一定够资格参加“兼容班”, 或者还未到毕业班的年龄, 没适合的“兼容班”可读该怎么办呢? 这一期将对“名师班”及“名师班”与“兼容班”之间的差异做一番比较介绍。

问: 哪几个年级开设有“名师班”?

答: “新初三、新高一、新高二、新高三”一共 4 个年级, 分别都设有“名师班”。其中“新初三”除“名师班”外还设有“新初三自招中考兼容班”, “新高三”除“名师班”外还设有“新高三自招高考兼容班”。

问: 每个年级“名师班”的暑期教学目标是什么?

答: 针对不同年级, 教学目的有所不同。“新初三”暑假“名师班”将针对中考展开系统复习的第一轮, 与“新初三自招中考兼容班”的区别是在难度上会略低一些。“新高一”暑假“提优班”主要帮助大家解决“初高中衔接”问题, 不少很优秀的初中生到了高中都会出现在学习方法、学习节奏上的不适应, 有暑假的预热, 高中学习会轻松很多。“新高二”的教学目标是复习巩固高一内容, 预习部分高二内容, 争取让后面的学习乃至高考更轻松。“新高三”的“名师班”在难度上低于“兼容

班”, 但针对高考系统复习第一轮将在暑假全面启动。

问: “新高三”和“新初三”考生如何选择“名师班”或“兼容班”?

答: “名师班”与“兼容班”的差别不在师资上, 而主要在教学内容的难度和深度上。以“新高三”英语学科为例, 两个班级的全程带教老师是同一位名校名师, 由于“兼容班”针对的考生大部分有参加复旦、交大等高校自主招生考试的计划, 而“名师班”的同学没有, 所以授课老师针对一样的内容会对学员要求不同, 例如“词汇”这一项, “名师班”按照高考要求基本控制在 5000 以内, 而“兼容班”则要大于 5000。毕业班的学生和家长完全可以根据自己的程度和目标选择合适的班级, 适合自己的就是最好的。

问: “名师班”和“兼容班”的收费有区别吗? 贵不贵? 如何报名?

答: “名师班”和“兼容班”的差别也不在收费上, 外面市场上林林总总的“自主招生班”收费都比普通的同步辅导班贵许多, 本报暑假的“兼容班”不搞特殊化, 与“名师班”完全一样, 所以价格也不应成为毕业班学生和家长决定选择“名师班”还是“兼容班”的依据。需报名或咨询的家长可拨打热线电话 52920718、52921833 及时了解详情。

邵丽

## 新民晚报东方大力神 高考中考名师辅导

媒体背景, 正规放心!  
10 年成果, 绝无加盟!

## 暑假班火热报名中

全年度五大系列课程全面接受预定

| 班级名称                                                                | 针对            | 学科   | 次数  | 上课日期                                      |
|---------------------------------------------------------------------|---------------|------|-----|-------------------------------------------|
| <b>新高三名师班</b><br>最后一年迎考, 暑假充分进补<br><b>自招高考兼容班</b><br>名校【自主招生+高考】双保险 | 开学后的新高三       | 语文   | 10次 | <b>暑假班</b><br>7月14日<br>至8月2日<br>(每次90分钟)  |
|                                                                     |               | 数学   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 英语   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 物理   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 化学   | 10次 |                                           |
| <b>新高二名师班</b><br>一本名校争夺, 提前一年启动<br><b>新高一名师班</b><br>初高中衔接, 迎接9月开学排名 | 开学后的新高二新高一    | 语文   | 10次 | <b>暑假班</b><br>7月14日<br>至8月2日<br>(每次90分钟)  |
|                                                                     |               | 数学   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 英语   | 10次 |                                           |
| <b>10天写作提分班</b><br>守住高考作文二类卷<br>冲刺高考作文一类卷                           | 开学后的新高三新高二新高一 | 应试作文 | 10次 | <b>暑假班</b><br>7月15日<br>至8月2日<br>(每次120分钟) |
| <b>新初三名师班</b><br>最后一年迎考, 暑假充分进补<br><b>自招中考兼容班</b><br>名校【自主招生+中考】双保险 | 开学后的新初三       | 语文   | 10次 | <b>暑假班</b><br>7月14日<br>至8月2日<br>(每次90分钟)  |
|                                                                     |               | 数学   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 英语   | 10次 |                                           |
|                                                                     |               | 物理   | 5次  |                                           |
|                                                                     |               | 化学   | 5次  |                                           |

## 十大名校, 特级高级教师, 让“题海”远离学生

曾培养上万名“高考裸考”500分以上高分学员, 欢迎亲自上门验证  
上足课时, 上课不做作业, 不浪费时间, 拒绝传统补习(写作班实战演练)  
特级高级教师“四两拨千斤”学习方法点拨, 拒绝传统落后“题海”战术  
当天问题当天解决, 问题不隔夜, 每天带“收获”回家, 拒绝“分数不稳”一样的用功, 但不一样的排名? 智商差别不大, 分数却差别很大? 根本原因?

## 新民晚报 活动改版部 中高考办公室

咨询热线: **52920718、52921833**

友情提示: 上门报名前, 来电确认“是否有座位”, 报名需预约  
报名地址: 静安区威海路755号文汇新民联合报业大厦42楼  
(陕西北路口, 近延安中路上海展览中心/近南京西路恒隆广场)  
开放时间: 周一至周五, 09:00至17:00, 双休日及节假日休息  
地铁: 2号线南京西路站4号出口, 7号线静安寺站9号出口  
\* 1号线陕西南路站2号出口, 10号线陕西南路站6号出口  
公交: 01, 15, 20, 21, 23, 24, 37, 41, 48, 49, 71, 104, 112, 127  
\* 128, 146, 148, 738, 921, 925, 927, 935, 936, 939, 955路等

## 新民晚报中考公益讲座信息

近日, 本报将邀请初中“四大名校”的数学高级教师为大家就中考数学暑假如何复习做一场公益讲座。前一阶段连续举办的一系列讲座大都是针对高中学生, 帮助大家好好应对高考出谋划策。随着现在初中学习的难度加大, 不少家长反映“以前认为